

УВЕДОМЛЕНИЕ ЗА ЩЕТА - DECLARATION D'ACCIDENT - CLAIM REPORT

Място дата и час на събитието: \_\_\_\_\_  
Lieu, date et heure de l'accident: Place date and time of accident: \_\_\_\_\_

Име, адрес и тел. на третата страна: \_\_\_\_\_  
Nom, adresse et tel. du Tiers: \_\_\_\_\_  
Name, address and tel. of Third-party: \_\_\_\_\_

Собственик по регистрационен талон;  Представител на собственика;  
Propriétaire du véhicule: Owner of the vehicle: Représentant du propriétaire; Representative of the owner:

Марка/модел на автомобила: \_\_\_\_\_ Рег. номер: \_\_\_\_\_  
Marque/modèle du véhicule: \_\_\_\_\_ Véhicule immatriculé: \_\_\_\_\_  
Make/model of vehicle: \_\_\_\_\_ Vehicle registration №: \_\_\_\_\_

Год. на производство: \_\_\_\_\_ Кубатура: \_\_\_\_\_ Шаси №: \_\_\_\_\_  
Produit le: \_\_\_\_\_ Cubature: \_\_\_\_\_ Cadre №: \_\_\_\_\_  
Produced on: \_\_\_\_\_ Cubature: \_\_\_\_\_ Frame №: \_\_\_\_\_

Име и адрес на водача: \_\_\_\_\_  
Nom et adresse de conducteur: \_\_\_\_\_  
Name and address of Driver: \_\_\_\_\_

Свидетелство за правоуправление №: \_\_\_\_\_ Издадено от \_\_\_\_\_ на \_\_\_\_\_  
Permis de conduire №: \_\_\_\_\_ Délivré à \_\_\_\_\_ le \_\_\_\_\_  
Driving Licence №: \_\_\_\_\_ delivered in \_\_\_\_\_ on \_\_\_\_\_

Описание на събитието: \_\_\_\_\_  
Rapport sommaire: \_\_\_\_\_  
Brief report: \_\_\_\_\_

Неимуществени щети: \_\_\_\_\_  
Dommages corporels: \_\_\_\_\_  
Injured persons: \_\_\_\_\_

Полицейски протокол №: \_\_\_\_\_ Свидетели: 1 \_\_\_\_\_  
Rapport de police №: \_\_\_\_\_ Témoins: 2 \_\_\_\_\_  
Police-Report №: \_\_\_\_\_ Witnesses: 3 \_\_\_\_\_

Рег.№ на виновния: \_\_\_\_\_ Марка/модел на автомобила: \_\_\_\_\_  
Immatriculation du responsable: \_\_\_\_\_ Marque/modèle du véhicule: \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_  
Plate №: of the responsible: \_\_\_\_\_ Make/model of vehicle: \_\_\_\_\_  
Управлявано от: \_\_\_\_\_ Зелена карта №: \_\_\_\_\_  
Nom: \_\_\_\_\_ Carte Verte №: \_\_\_\_\_  
Name: \_\_\_\_\_ Green Card №: \_\_\_\_\_

Желая обезщетението да ми бъде изплатено:  
по банкова сметка в банка \_\_\_\_\_ клон \_\_\_\_\_  
bank account with \_\_\_\_\_ succursale; branch;  
сметка № \_\_\_\_\_ банков код \_\_\_\_\_  
compte; bank account code de la banque; bank code

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ БЪВ ВРЪЗКА СЪС ЗАСТРАХОВАТЕЛНОТО СЪБИТИЕ:

- Не съм получавал обезщетение;  
 Нямам сключена застраховка "АВТОКАСКО" за това МПС в застрахователна компания;  
 Имам сключена застраховка "АВТОКАСКО" за това МПС в \_\_\_\_\_

(име на застрахователната компания)  
с полица № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ г. за застрахователна сума: \_\_\_\_\_ лв.

Известно ми е, че за неверни данни нося наказателна отговорност по Чл. 313 от НАКАЗАТЕЛНИЯ КОДЕКС

Подпис:

Дата: